**Overview of language in ‘first encounter’ verb resources
Spanish: 25 most common (or ‘highest frequency’) verbs**

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Infinitive** | **English** | **Short form** | **English** | **Short form sentence** | **English** | **Infinitive sentence** | **English** |
| ser | to be | being | es | is | Es rico. | S|he is rich. | Quiere ser rico. | S|he wants to be rich. |
| tener | to have | having | tiene | has | Tiene dos gatos. | S|he has two cats. | Quiere tener dos gatos. | S|he wants to have two cats. |
| estar | to be | being [location, state] | está | is [location, state] | Madrid está en España. | Madrid is in Spain. | Pablo quiere estar en España. | Pablo wants to be in Spain. |
| hacer | to do | to makedoing | making | hace | does | makes  | Hace un examen.Hace una carta. | S|he does an exam.S|he makes a card. | No quiere hacer un examen.Quiere hacer una carta. | S|he doesn't want to do an exam.S|he wants to make a card. |
| decir | to say | tell saying | telling | dice | says | tells  | Dice 'gracias'.Dice la verdad. | S|he says 'thank you'.S|he tells the truth. | Es importante decir 'gracias'.Decir la verdad es importante. | It's important to say 'thank you'.Telling the truth is important. |
| poder | to be able | can | puede | is able | can | Manuela puede hablar. | Manuela is able to talk. | Es estupendo poder hablar. | It's great to be able to talk. |
| ir | to go | going | va | goes  | Rafael va hoy. | Rafael goes today. | Es imposible ir hoy. | It's impossible to go today. |
| ver | to see | seeing | ve | sees | Ve la luz. | S|he sees the light. | Quiere ver la luz. | S|he wants to see the light. |
| dar | to give | giving | da | gives | Da mucho. | S|he gives a lot. | Dar mucho es bueno. | Giving a lot is good. |
| saber | to know (how) | knowing (how) | sabe | knows (how) | Sabe escribir. | S|he knows how to write. | Saber escribir es importante. | Knowing how to write is important. |
| querer | to want | love, wanting | loving | quiere | wants | loves | Emilia quiere la verdad. | Emilia wants|loves the truth. | Es importante querer la verdad. | It's important to want|love the truth. |
| pasar | to happen | to pass through | to spend timehappening |passing | spending time | pasa | happens | passes | spends time | ¿Qué pasa ?Tomás pasa por España.Pasa tiempo con amigos. | What happens| What's happening?Thomas passes through Spain.S|he spends time with friends. | ¿Qué puede pasar?Tomás quiere pasar por España.Quiere pasar tiempo con amigos. | What can happen?Thomas wants to pass through Spain.S|he wants to spend time with friends. |
| deber | to have to | must having to | debe | has to | must | Nuria debe trabajar. | Nuria must work. | Deber trabajar es malo. | Having to work is bad. |
| llegar | to arrive | arriving | llega | arrives | El tren llega a tiempo. | The train arrives on time. | El tren debe llegar a tiempo. | The train must arrive on time. |
| creer | to believe | believing | cree | believes | Cree todo. | S|he believes everything. | Quiere creer todo. | S|he wants to believe everything. |
| dejar | to leave | leaving | deja | leaves | Leo deja todo. | Leo leaves everything. | Leo debe dejar todo. | Leo must leave everything. |
| parecer | to seem | seeming | parece | seems | Ariana parece contenta. | Ariana seems happy. | Ariana puede parecer contenta. | Ariana can seem happy. |
| hablar | to speak | speaking | habla | speaks | Habla otra vez. | S|he speaks again. | Quiere hablar otra vez. | S|he wants to speak again. |
| poner | to put | putting | pone | puts | Pone el libro en la mesa. | S|he puts the book on the table. | Debe poner el libro en la mesa. | S|he has to put the book on the table. |
| seguir | to continue | continuing | sigue | continues | Gonzalo sigue con el español. | Gonzalo continues with Spanish. | Gonzalo quiere seguir con el español. | Gonzalo wants to continue with Spanish. |
| llevar | to wear | wearing | lleva | wears | Paula lleva zapatos. | Paula wears shoes. | Llevar zapatos es importante. | Wearing shoes is important. |
| encontrar | to find | finding | encuentra | finds | Encuentra la llave. | S|he finds the key. | No puede encontrar la llave. | S|he can't find the key. |
| pensar | to think | thinking | piensa | thinks | Piensa igual. | S|he thinks the same. | Pensar igual es imposible. | Thinking the same is impossible. |
| volver | to return | returning | vuelve | returns | Mateo vuelve pronto. | Mateo returns soon. | Mateo quiere volver pronto. | Mateo wants to return soon. |
| llamar | to call | calling | llama | calls | Carmen llama a Enrique. | Carmen calls Enrique. | Carmen quiere llamar a Enrique. | Carmen wants to call Enrique. |

 **Spanish: 15 high-frequency prototype verbs**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **FQ** | **Infinitive** | **Short form** | **Short form sentence** | **Short form sentence with gap** | **Infinitive sentence** | **Infinitive sentence with gap** |
| 142 | vivir | vive | Pedro vive en Colombia. | Pedro \_\_\_\_ en Colombia. | Vivir en Colombia es divertido. | \_\_\_\_ en Colombia es divertido. |
| 281 | escuchar | escucha | Sólo escucha a veces. | Sólo \_\_\_\_ a veces. | Escuchar es muy importante. | \_\_\_\_ es muy importante. |
| 328 | ayudar | ayuda | Ayuda en la cocina | \_\_\_\_ en la cocina. | Debe ayudar a la familia. | Debe \_\_\_\_ a la familia. |
| 428 | aprender | aprende | Aprende rápido. | \_\_\_\_ rápido. | Aprender idiomas es importante. | \_\_\_\_ idiomas es importante. |
| 198 | escribir | escribe | Martín escribe muchas cartas. | Martín \_\_\_\_ muchas cartas. | Martín no sabe escribir. | Martín no sabe \_\_\_\_. |
| 114 | salir | sale | Pedro no sale los fines de semana. | Pedro no \_\_\_\_ los fines de semana. | Pedro quiere salir esta noche. | Pedro quiere \_\_\_\_ esta noche. |
| 718 | cantar | canta | Canta un poco. | \_\_\_\_ un poco. | Cantar en público no es fácil. | \_\_\_\_ en público no es fácil. |
| 246 | abrir | abre | Abre la puerta. | \_\_\_\_ la puerta. | No quiere abrir la ventana. | No quiere \_\_\_\_ la ventana. |
| 347 | comer | come | ¿Juan come carne? | ¿Juan \_\_\_\_ carne? | Juan quiere comer menos. | Juan quiere \_\_\_\_ menos. |
| 1323 | bailar | baila | Catalina baila muy bien. | Catalina \_\_\_\_ muy bien. | Catalina sabe bailar salsa. | Catalina sabe \_\_\_\_ salsa. |
| 361 | comprar | compra | No compra muchas cosas. | No \_\_\_\_ muchas cosas. | Comprar una casa es caro. | \_\_\_\_ una casa es caro. |
| 1085 | beber | bebe | Nunca bebe vino. | Nunca \_\_\_\_ vino. | Debe beber más agua. | Debe \_\_\_\_ más agua. |
| 343 | correr | corre | ¿Corre mucho? | ¿\_\_\_\_ mucho? | Quiere correr más lejos. | Quiere \_\_\_\_ más lejos. |
| 886 | celebrar | celebra | No celebra nada. | No \_\_\_\_ nada. | Puede celebrar esta noche. | Puede \_\_\_\_\_\_\_ esta noche. |
| 1749 | descansar | descansa | Siempre descansa por la tarde. | Siempre \_\_\_\_ por la tarde. | Debe descansar hoy. | Debe \_\_\_\_ hoy. |

Source: Davies, M, & Davies, K.H. (2018). A Frequency Dictionary of Spanish: Core Vocabulary for Learners. Routledge.